

DOCOL



01500120



01500121



01500122



01500124

ESPECIAL

ACABAMENTO PARA VÁLVULA DE DESCARGA

Escutcheon for concealed flush valve
Tapa para válvula de descarga
Rosace pour robinet temporisé pour wc



Conteúdo da embalagem/ Contenido del packing/ Package contents/ Contenu de l'emballage:

1 acabamento, 2 parafusos, 2 tampões e 1 manual de instalação/ 1 tapa para válvula, 2 tornillos, 2 tapas para tornillos y 1 manual de instalación/ 1 escutcheon, 2 screws, 2 caps and 1 installation guide/ 1 rosace, 2 vis, 2 caps et 1guide d'installation.

Composição do produto/ Composición del producto/ Product composition/ Composition du produit

Ligas de cobre e plástico de engenharia/
Aleaciones de cobre y plástico de ingeniería/
Copper alloys and engineering plastics/
Alliages d'cuivre et plastiques d'ingénierie.

Utilize apenas flanela, água e sabão neutro pelo menos uma vez por semana. Não use produtos abrasivos.

Only use soft cloth, water and soft soap once a week. Do not use abrasive products.
Use solamente flanela, agua y jabón neutro, por lo menos una vez en la semana. No use productos abrasivos.
Nettoyer avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse, au moins une fois par semaine. Ne pas utiliser de produits abrasifs.

01 Ferramentas / Tools / Herramientas / Outils



#10mm

Chave de boca
Open end wrench
Llave de boca
Clé à fourche



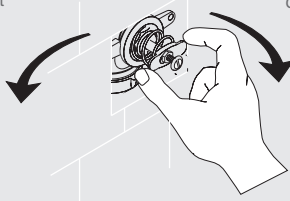
Chave de fenda
Screwdriver
Destornillador
Tournevis

02 Regulação do parafuso / Cartridge screw / Ajuste del tornillo / Réglage du vis



03 Regulação do registro integrado / Integrated setting record / Ajuste del registro integrado / Record cadre intégré

Abrir
Open / Abri / Ouvert



Fechar
Close / Cerrar/ Fermer

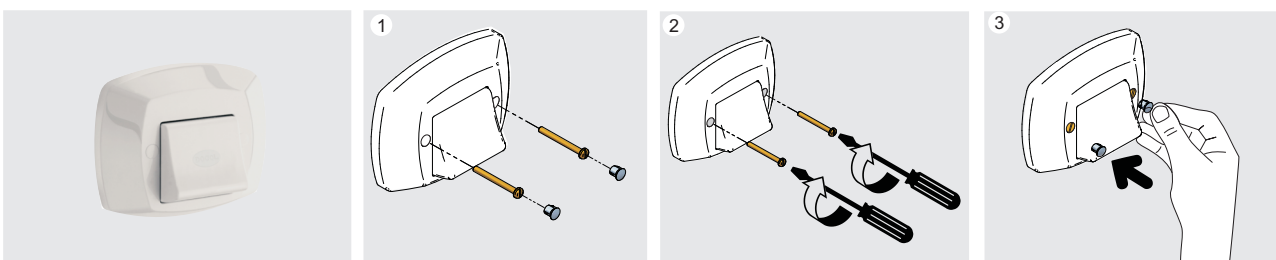


APÓS A REGULAÇÃO, POSICIONAR A CHAVE NA POSIÇÃO HORIZONTAL.

After adjustment place the part in horizontal position.
Después de regular colocar la manija en posición horizontal.
Après ajustement, la position clé en position horizontale.



04 Instalação / Installation / Instalación / Installation



Termo de Garantia (válido somente em território brasileiro / Valid only in Brazil)

A DOCOL assegura a partir de 01/03/2015, garantia sem limite de tempo em seus produtos no que tange a defeitos nos materiais e processos de fabricação, para o uso em instalações residenciais em condições normais de acordo com as normas brasileiras aplicáveis ao produto enquanto o mesmo pertencer exclusivamente ao comprador original (comprador que realizou a compra), com a apresentação de documento fiscal de aquisição ou cadastro feito no site www.docol.com.br/garantia no prazo de 3 (três) meses após a compra dos produtos DOCOL.

Para manter a garantia sobre os produtos Docol, qualquer manutenção deve ser realizada pela Assistência Técnica Autorizada DOCOL que está credenciada a executar serviços de troca de peças de reposição originais ou produtos.

Durante os 10 primeiros anos a contar da data de compra validada pela nota fiscal ou cadastro no site indicado, a DOCOL assegura a cobertura dos custos de peças de reposição originais e serviços prestados pela rede de Assistência Técnica Autorizadas. Após este período, a DOCOL garante sem limite de tempo o envio sem custos das peças de reposição originais ou de um produto novo caso se encaixe nesta condição de garantia.

A Docol compromete-se a solucionar problemas consequentes de falhas de materiais e processos de fabricação aplicados ao uso em instalações residenciais em condições normais conforme as normas brasileiras aplicáveis ao produto, conforme mencionado acima. A responsabilidade da Docol restringe-se somente ao envio do componente ou produto que apresentou defeito de fabricação. A garantia é aplicada a partir da data de aquisição, comprovada através da apresentação da nota fiscal de compra do produto e/ou cadastro no site www.docol.com.br/garantia.

Hipóteses de exclusão da garantia:

- Peças perdidas;
- Peças danificadas pelo manuseio, instalação ou uso inadequados;
- Peças danificadas pelo desgaste natural do uso, como: anéis de vedação, retentores, cunhas, mecanismos de vedação, baterias, etc.
- Manutenção incorreta realizada por pessoas não autorizadas;
- Instalações incorretas e/ou erros de especificação;
- Produtos com corpos estranhos em seu interior como: cola, lubrificantes, detritos, fita-veda-rosca, estopas, ou que impossibilite o seu correto funcionamento;
- Produtos instalados onde a água apresentar impurezas, detritos ou conter substâncias estranhas a mesma e que venham causar mau funcionamento;
- Utilização de peças não originais;
- Adaptação e/ou acabamento não original de fábrica;
- Danos causados nos acabamentos por limpeza com líquidos corrosivos, solventes, limpeza com materiais abrasivos, manuseio inadequado, batidas, quedas, instalação em ambientes com atmosfera agressiva e falta de limpeza periódica.

Asseguramos a oferta de componentes de reposição enquanto não cessar a comercialização do produto. Caso cessada a comercialização, a DOCOL manterá a oferta de reposição de sua linha de produtos por um período razoável de tempo, na forma da lei.

A garantia contratual obedecerá aos prazos ora estabelecidos, sendo vedada a transferência da garantia para outro consumidor, independentemente de o consumidor tê-la utilizado.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES:

- Para peças danificadas pelo desgaste natural do uso, será considerado o período de garantia de 5 (cinco) anos.
- Os produtos instalados em locais públicos, de uso coletivo e/ou ambientes externos terão o período de garantia específico de 5 (cinco) anos (exceto produtos eletrônicos).
- Produtos elétricos/eletrônicos e produtos instalados para uso industrial terão o período de garantia de 1 (um) ano.
- A DOCOL não se responsabilizará pelos custos originados por problemas de instalação e manutenção inadequada, e pelo uso de peças de reposição não originais.
- Alguns produtos, pelas suas características, têm um tempo de garantia específico, diferente do tempo constante deste termo. Neste caso, vale o termo constante no seu próprio manual de instrução.
- A garantia sem limite de tempo não é válida para aquisições feitas através de construtoras. Para esta compra, a garantia será de 10 (dez) anos.
- Peças com acabamentos superficiais executados através de pintura ou verniz terão o prazo de garantia de 5 (cinco) anos.
- Para a limpeza periódica, recomenda-se a limpeza semanal com flanela úmida e sabão neutro. Não deverão ser utilizados produtos à base de cloro (hipoclorito, água sanitária, etc.), bem como não é recomendada a utilização de esponjas de aço. Eventualmente poderá ser realizada a aplicação de cera automotiva a base de silicone.

Não sendo caracterizada a garantia, a responsabilidade de qualquer ônus será do consumidor.

A DOCOL está sempre buscando aperfeiçoamento tecnológico em seus produtos. Por isso, poderá alterar seus produtos sempre que julgar necessário, sem prévio aviso.

Esta garantia é concedida para produtos adquiridos e instalados em território nacional.

Garantía: Llame el Distribuidor Autorizado Docol en ese País o Docol

Departamento Exportación: export@docol.com.br

Warranty: Call Docol Authorized Distributor in your country or Docol Export

Department: export@docol.com.br

Peças de Reposição: Poderá ser adquirido na Assistência Técnica Docol.

Dúvidas ligue 0800 474 333 ou dresponde@docol.com.br

Repuesto de Mantenimiento: Podrán ser adquiridos en el Distribuidor Autorizado Docol en su país.

Spare Parts: Available at Docol Authorized Distributor in your country.

Pièces de rechange: Peuvent être obtenues auprès de l'Assistance Technique Docol.

DOCOL METAIS SANITÁRIOS LTDA.
Indústria Brasileira – CNPJ 75.339.051/0001-41
Av. Edmundo Doubrawa, 1001 – Zona Industrial Norte
CEP 89219-502 – Joinville/SC - Brasil
☎ Docol Responde – 0800 474 333 –
✉ dresponde@docol.com.br

Demás países entre en contacto con el Distribuidor Autorizado de Docol.
Other countries contact Docol Authorized Distributor.
Pour obtenir d'autres informations, adressez au Distributeur Agréé Docol.
Departamento de Exportación / Export Department / Département d'Exportation: export@docol.com.br
www.docol.com.br
Made in Brazil

